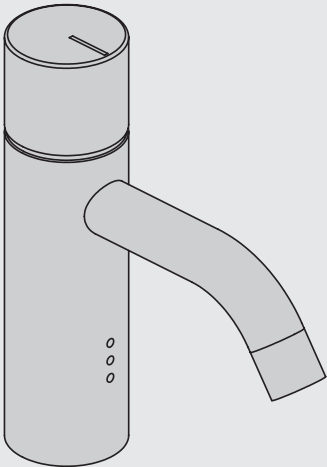
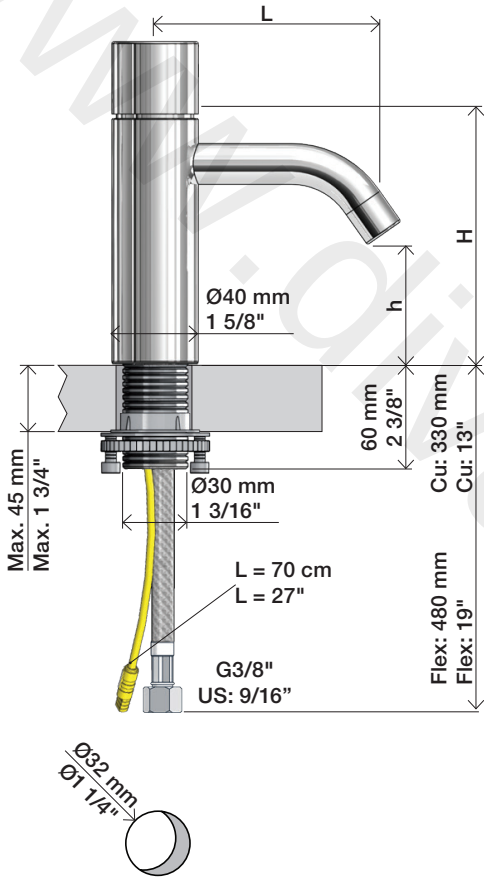


VOLA HV1E
VOLA RB1E

Fitting instruction
Montageanleitung
Monteringsvejledning
Monteringsvægledning
Montage hanleiding
Manuel de montage

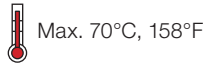


HV1E/RB1E	L	H	h
Std.	114 mm 4 1/2"	150 mm 6"	56 mm 2 1/4"
/150	150 mm 6"	150 mm 6"	56 mm 2 1/4"
+170	114 mm 4 1/2"	320 mm 12 5/8"	227 mm 9"
+170/150	150 mm 6"	320 mm 12 5/8"	227 mm 9"

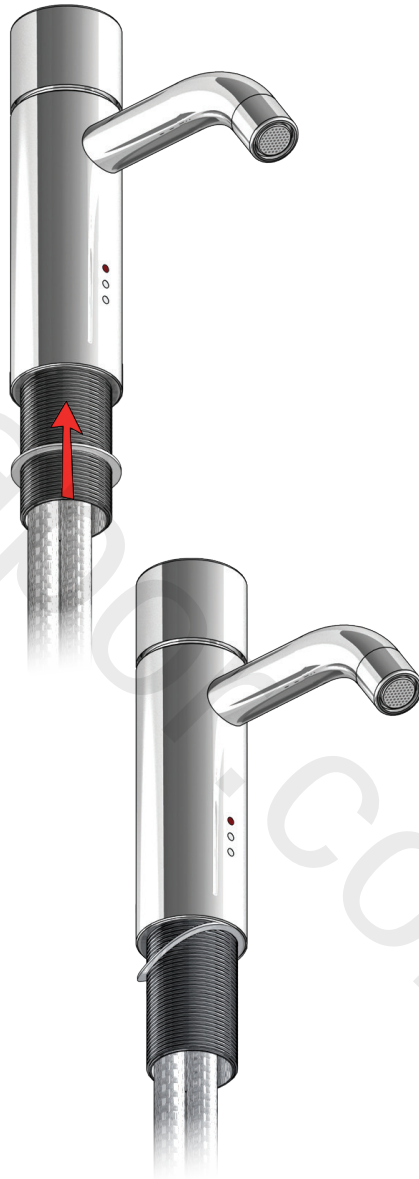
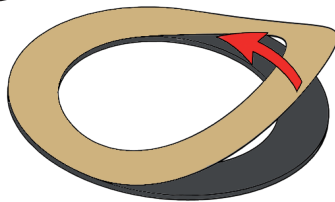


Data, 3 Bar:

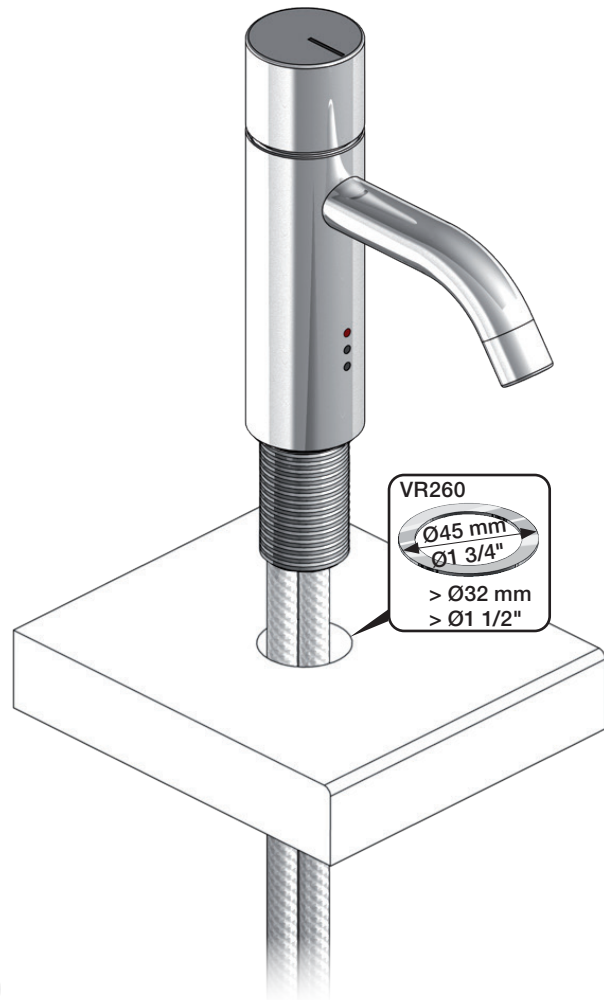
Max.	l/min.	Gal/min.
HV1E:	5,0	1.3
RB1E	5,0	1.3



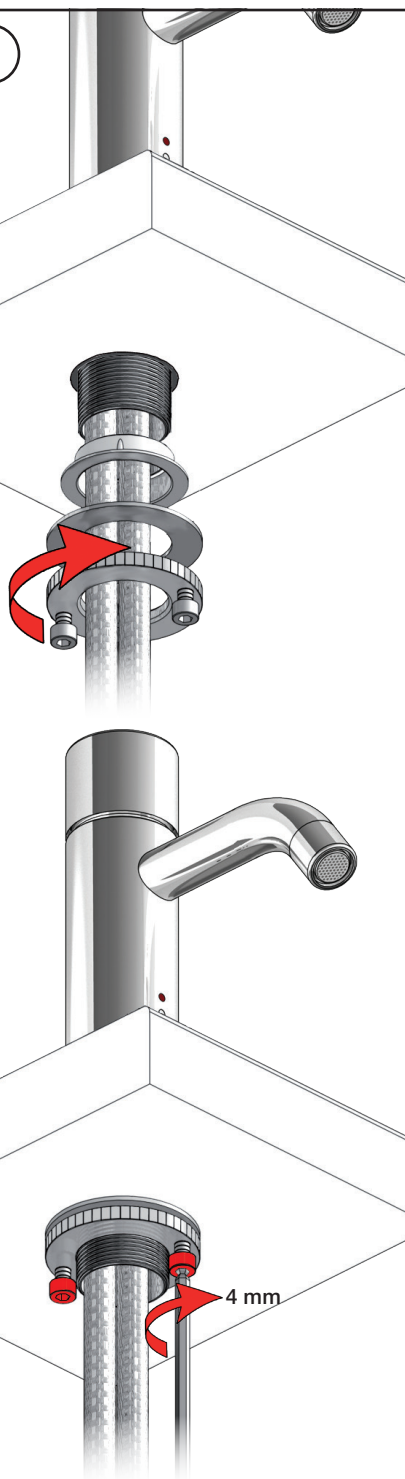
1



2

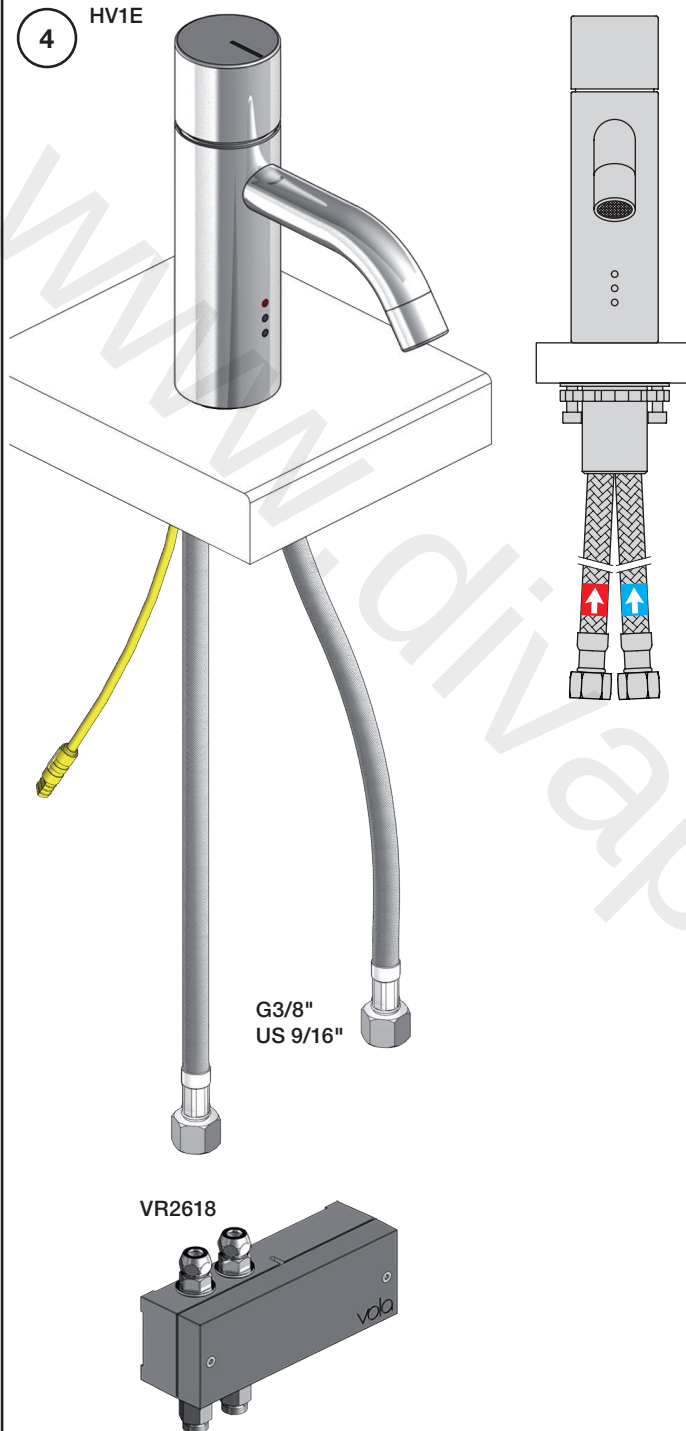


3



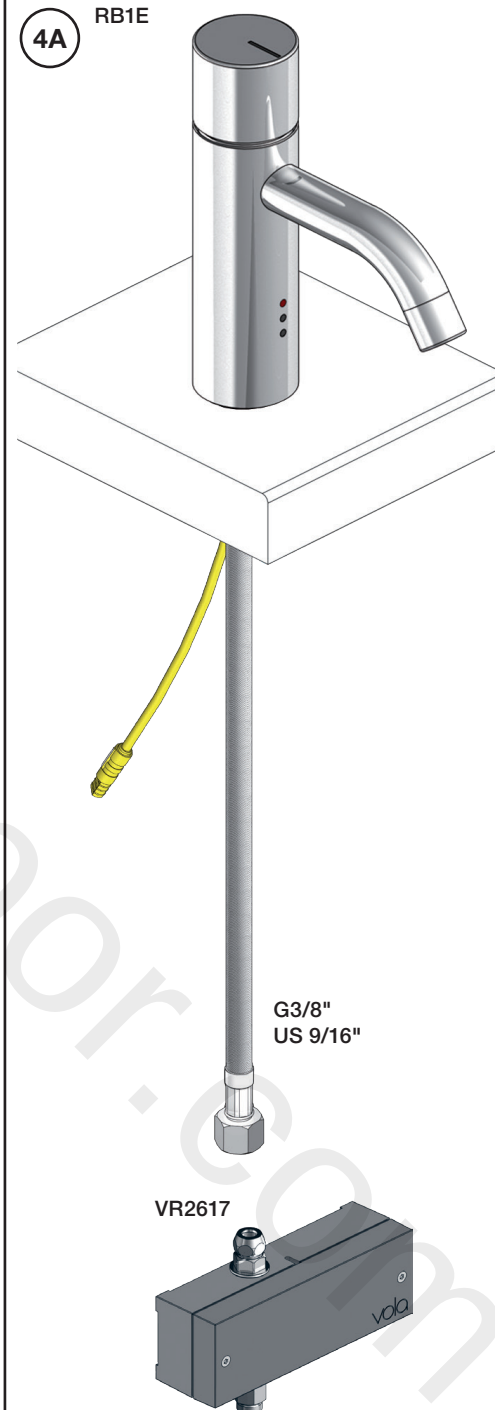
4

HV1E



4A

RB1E



5

HV1E
RB1EHV1E2
RB1E2

VOLA Electronic

Elektronikboks

Valve box

Ventil Kasten

Ventilbox

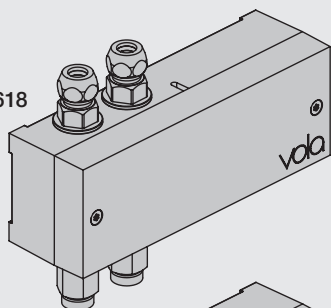
Ventiel doos

Boite étanche avec vanne

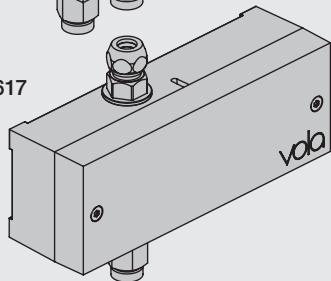


EU EMC directive
2004/108/EU
IPX4

VR2618



VR2617



www.vola.com

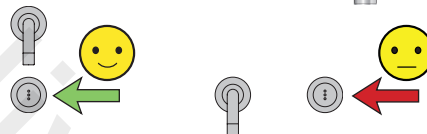
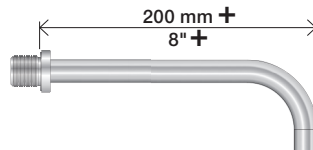
mnt_Elektronikbox_V10_40999840
17-03-2022

© VOLA A/S



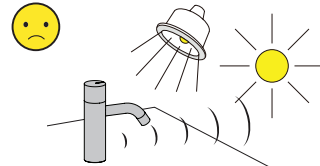
vola

Settings: Einstellung:	Setting: Justering:	Afstelling: Réglage:			
	Sec.	1	2	3	4
DEFAULT SETTING:		ON	ON	ON	ON
ON	0	ON	ON	ON	ON = 20 sec. - hygienic rinse every 24h. - hygienische spülung jede 24 stunde. - hygiejneskyl 24t efter sidste brug. - hygienisk skölja varje 24 timmar. - hygiénisch spoelen iedere 24 uur. - Rinçage hygiénique chaque 24h.
OFF	3	ON	OFF	ON	
	5	ON	OFF	OFF	
	8	OFF	ON	ON	
	10	OFF	ON	OFF	
	15	OFF	OFF	ON	
	20	OFF	OFF	OFF	
SPECIAL: Long spout Lange Auslauf Langt udløb Långt utlopp Lange uitloop Long bec	*0	ON	ON	OFF	



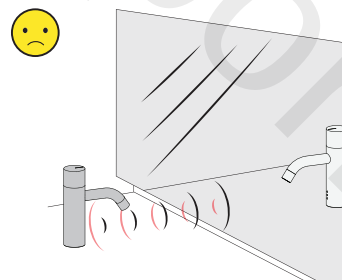
installation requirements:
Installationsanforderungen:

Sunlight or light from halogen lamps can shorten the signal range.
Sonnenlicht oder Licht von Halogenlampen können das Signal verkürzen.
Skarpt sollys eller halogenlys, kan forkorte rækkevidden.
Starkt sollys eller halogenbelysning kan förkorta signalen/känsligheten.
Directe lichtinval van de zon of van halogeen lampen kan het signaal verkorten.
La lumière du soleil ou des lampes à halogène peut perturber le fonctionnement du détecteur.

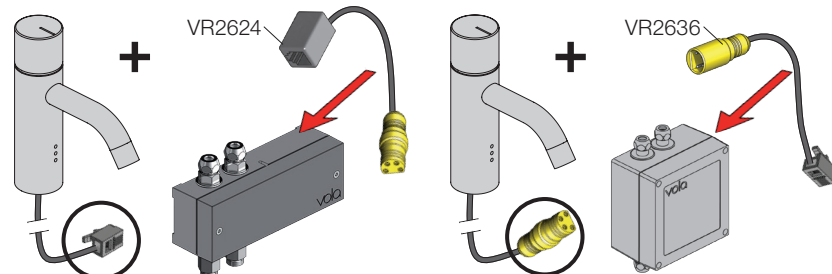


Krav til installation:
Installationskrav:

No mirroring surfaces opposite the sensor.
Keine spiegelnden Flächen vor dem Sensor.
Ingen reflekterende overflader modsat sensoren.
Inga speglade ytor motsatta sensorn.
Geen spiegelen oppervlakken tegenover de sensor.
Pas de surfaces réfléchissantes opposées du capteur.



Adapter/ Adapteur VR2624 & VR2636



DC Power supply
DC Stromversorgung

DC strømforsyning
DC Nätaggregat

DC voeding
Alimentation électrique

VR2622: ROW & GB 110 - 230V~/50-60Hz
VR2626: EU 9V~/300 mA
VR2623, IPX5: 100 - 240V~/50-60Hz/130mA
9V~/660 mA

VR2622-VR2623-VR2626
VR2624-VR2636:
To be ordered separately
Separat bestillen
Bestilles særskilt
Beställas separat
Apart te bestellen
À commander séparément

VR2622/VR2626: 2 m
VR2623, IP64: 1 m

Battery operation
Batteriebetrieb

Batteridrift
Batteridrift

Batterij bedrijf
Fonctionnement sur batterie

2 x 1.5V AA - FR6 - FR6

Batteries **MUST** be removed if operated by Power supply.
Batterien **MÜSSEN** bei Stromversorgung entfernt werden.
Batterierne **SKAL** fjernes ved brug af strømforsyning.
Batterier **SKAL** tas bort om der anvendes nätaggregat.
Batterijen **MOETEN** worden verwijderd als ze op netvoeding werken.
Les piles **DOIVENT** être impérativement retirées si on utilise l'alimentation électrique.

VR2618

VR2617

Adjustment of sensor range.
Einstellen von Reichweite des Sensors.
Justering af sensorafstand.
Justering av sensoravstånd:
Instellen van de sensor-afstand.
Réglage sensibilité de capteur.
Standard: ca. 15 cm.

180 mm - 7"
54 mm - 2 1/8"
65 mm - 2 1/2"
135 mm - 5 3/8"
3/8"
3/8"
3/8"

1

Fig. 1

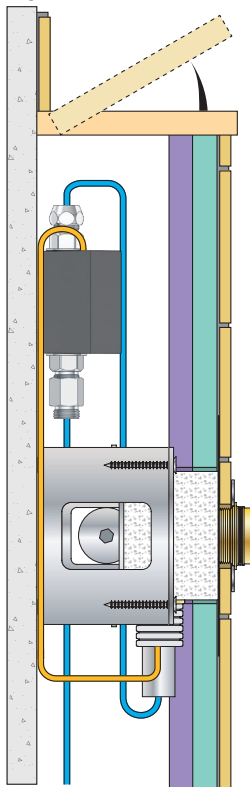


Fig. 2

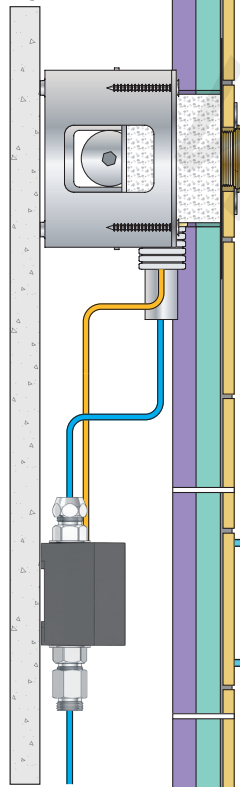


Fig. 3

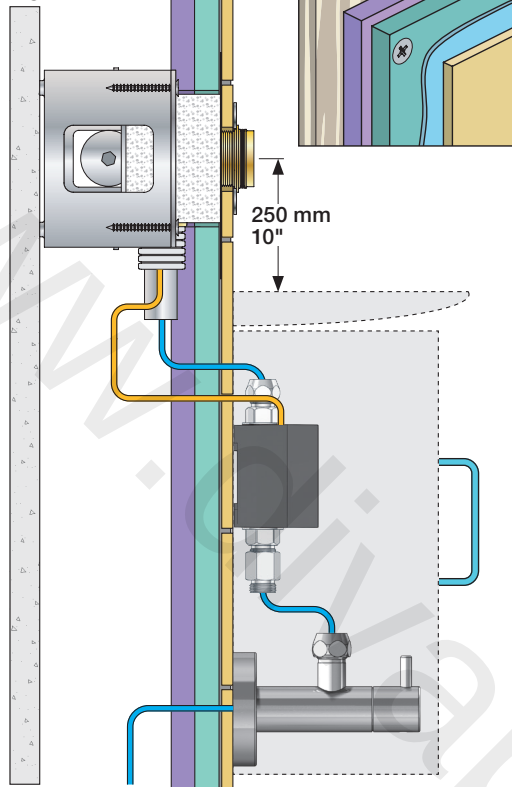
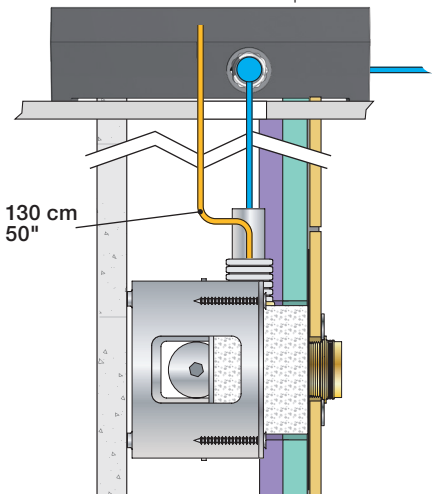
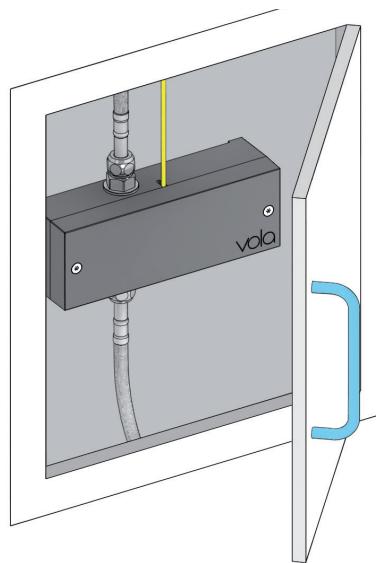


Fig. 4 Ceiling mounted
Deckenmontage
Loftmonteret



Takmonterad
Plafondmontage
Monté au plafond

Fig. 5



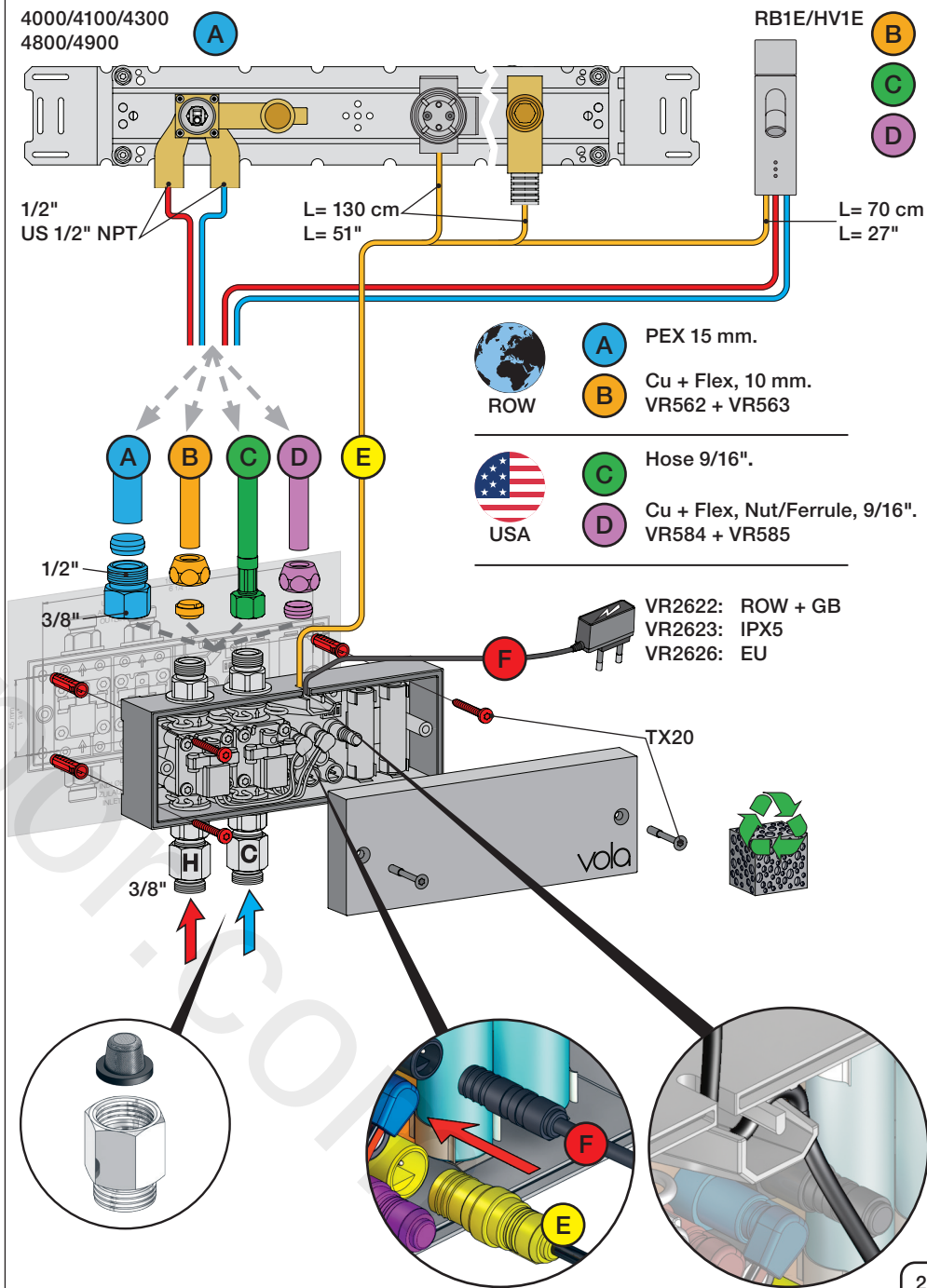
Wiring diag
Schaltplan

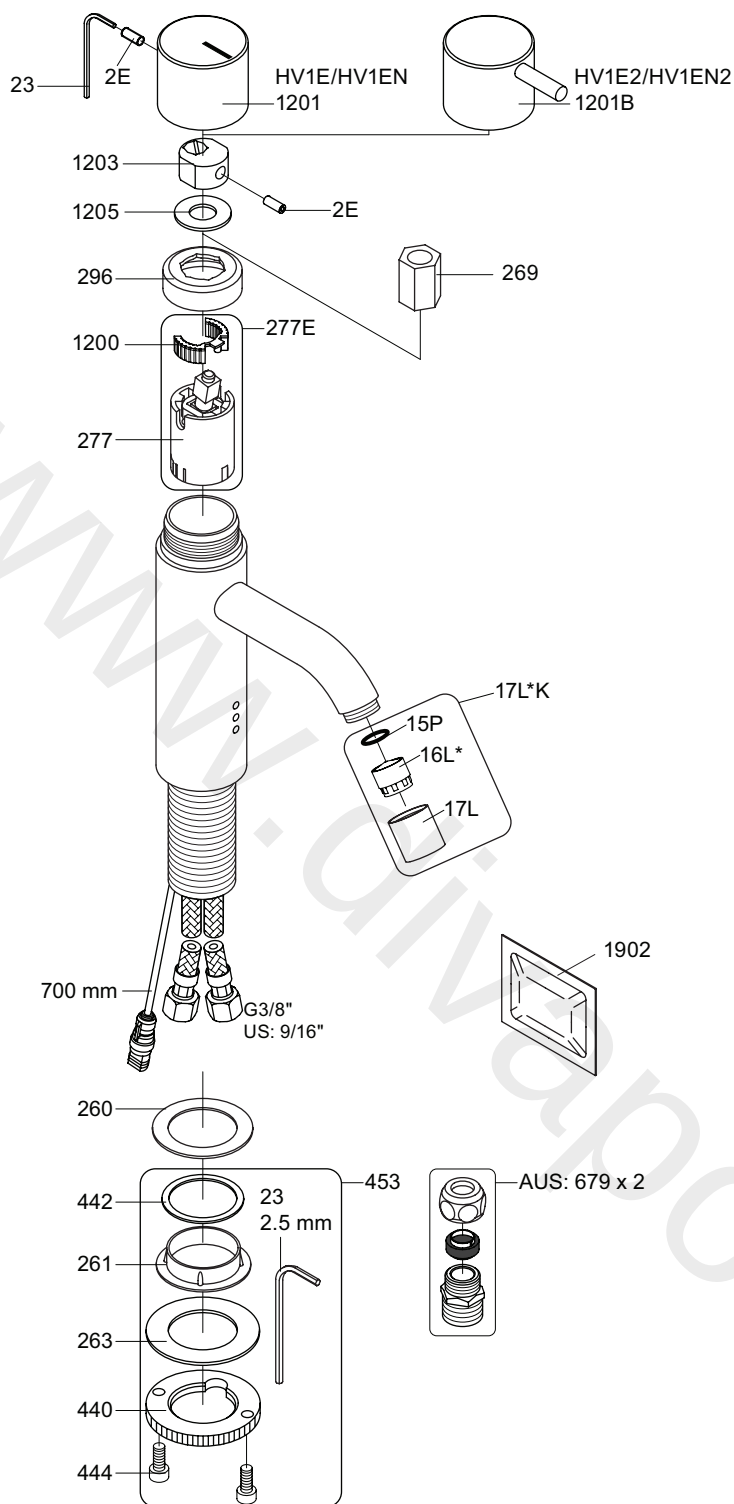
4000/4100/4300
4800/4900

Ledningsdiagram
kopplingsschema

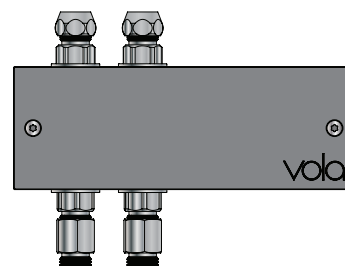
A

Aansluitschema
Schéma de câblage

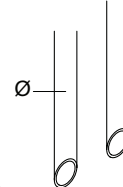




VR2618:



HV1: Ø10
 HV1JP: Ø10
 HV1US: Ø3/8"
 HV1Q: Ø3/8"



VR277E:	VR277, VR1200
*VR17L4K:	VR15P, VR16L4, VR17L (US-Standard)
*VR17L5K:	VR15P, VR16L5, VR17L (Standard)
*VR17L9K:	VR15P, VR16L9, VR17L (Japan Standard)
VR453:	VR23, VR261, VR263, VR440, VR442, 2xVR444
NR.12:	VR2E, VR23, VR1201
NR.12B:	VR2E, VR23, VR1201B



vola

Lunavej 2
 DK-8700 Horsens
 Tlf : + 45 7023 5500
 sales@vola.com
 www.vola.com

HV1E Family:

HV1E: /150
 HV1E2: /150
 HV1EN: /150
 HV1EN2: /150
 HV1ET36: /150

Date

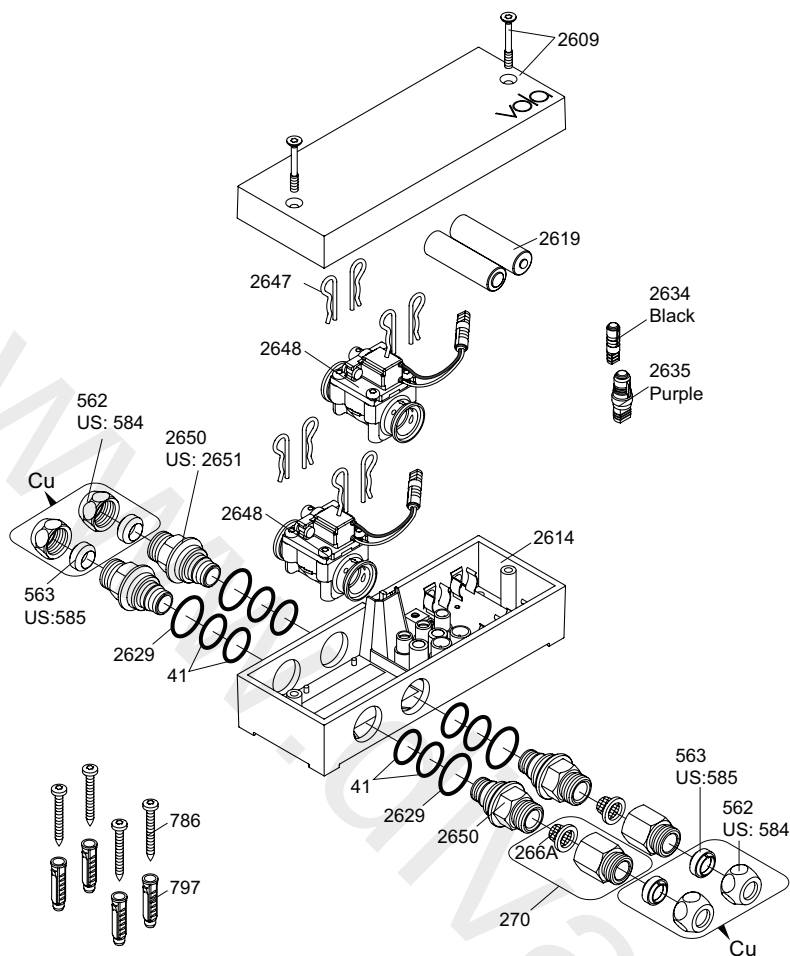
Jan. 23

Rev.

5

Sheet

SB 21.10



VR2650: 2xVR41, VR2652, VR2629
 VR2651: 2xVR41, VR2652, VR2629 (USA)
 VR2654: 4xVR2647, VR2648, 2xVR2650, 2xVR266A

Additional parts Zusätzliche Teile Supplernde dele Ytterligare delar

Extra onderdelen Pièces supplémentaires Las piezas adicionales

Remote control
Fernbedienung
Fjernbetjening
Fjärrkontroll

Afstandsbediening
Contrôle à distance
Telemando

2625



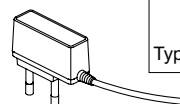
Power supply
Netzteil
Strømforsyning
Strömförsörjning

Stroomvoorziening
Alimentation
Convertidor adaptador



2622: ROW&GB
2626: EU

	EU	GB	US	AUS
Type:	C	G	A	I



2623: IPX5

Extension

2639 - 5 m
2645 - 10 m



Black
Schwarz
Sort

Svart
Zwart
Noir

Signal cable
Signalkabel

Signaalkabel
Câble de signal
Cable de señal



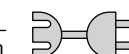
41XX, 49XX:

509 - 1.5 m
509A - 5 m
509B - 10 m



Yellow
Gelb
Gul
Gul
Geel
Jaune

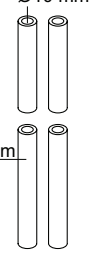
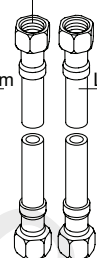
RB1E, HV1E:
2656 - 1.5 m



247

US: 2601\$

Cu: 221:
Ø10 mm



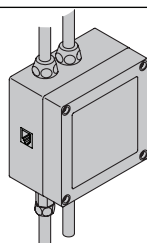
L 500 mm

L 500 mm

L 350 mm

Adapter
Adapteur

Discontinued model
aufgehörte Modell
Udgået model
Avvecklad modell
Beëindigde model
Modèle discontinué



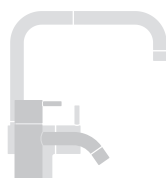
2624
L 200 mm



RJ10 - 4/4

2636
L 200 mm

RJ10 - 4/4



vola
Lunavej 2
DK-8700 Horsens
Tlf : + 45 7023 5500
sales@vola.com
www.vola.com

**VOLA VR2618
HV1E/4100/4900**

Date:
Feb. 23

Rev.:
2

Sheet:
SB21.16